



Σύντομα και εύχρηστα:
Ό,τι χρειάζεται το
πλυντήριο πιάτων σας ...

Πριν την πρώτη χρήση
διαβάστε ωστόσο τις οδηγίες
τοποθέτησης και χρήσης!

1

Ρύθμιση της εγκατάστασης αποσκλήρυνσης νερού *

Πληροφορηθείτε την
τιμή της σκληρότητας
του νερού από την
υπηρεσία ύδρευσης
και καταχωρήστε
την ...



* μόνο πριν από το
πρώτο πλύσιμο ή
όταν έχει αλλάξει
η σκληρότητα του
νερού

Τιμή σκληρότητας νερού °dH	Περιοχή σκληρότητας	mmol/l	Τιμή ρύθμισης
0 - 6	μαλακό	0 - 1,1	H:00
7 - 8	μαλακό	1,2-1,4	H:01
9 - 10	μέτριο	1,5-1,8	H:02
11-12	μέτριο	1,9-2,1	H:03
13-16	μέτριο	2,2-2,9	H:04
17-21	σκληρό	3,0-3,7	H:05
22-30	σκληρό	3,8-5,4	H:06
31-50	σκληρό	5,5-8,9	H:07

Γρήγορα τακτοποιημένο ...

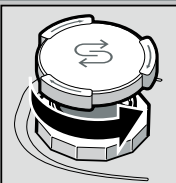
και ρύθμιση ως εξής

- Ενεργοποιήστε τον διακόπτη ON/OFF
- Πατήστε το πλήκτρο για 3 δευτερόλεπτα.
- Η οθόνη ενδείξεων δείχνει **Hxx** και **Set**
- Πατήστε το πλήκτρο "Start" τόσες φορές, μέχρι να
ρυθμιστεί ο επιθυμητός βαθμός σκληρότητας του νερού.
- Για να αποθηκεύσετε τις ρυθμίσεις,
πατήστε το πλήκτρο για 3 δευτερόλεπτα.

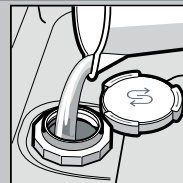
Συμπληρώστε ειδικό αλάτι

Διαλύει τα άλατα ασβεστίου (όχι απαραίτητο στην τιμή ρύθμισης 0!) ...

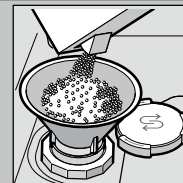
Για ιδανικό αποτέλεσμα πλυσίματος



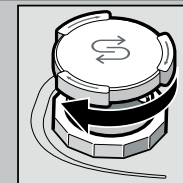
Ξεβιδώστε
το καπάκι.



Γεμίζετε το δοχείο
αλατιού με νερό
μόνο πριν την
πρώτη πλύση.



Ρίχνετε μέσα
ειδικό αλάτι
(ποτέ
απορρυπαντικό !).

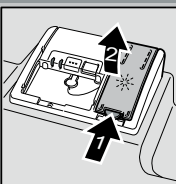


Κλείστε το καπάκι.
Πλύνετε αμέσως.

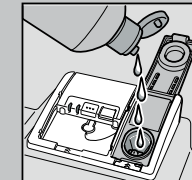
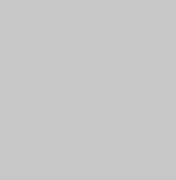
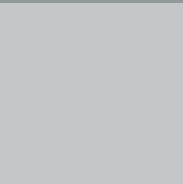
Συμπληρώστε λαμπруντικό

Χαρίζει αστραφτερή γυαλάδα ...

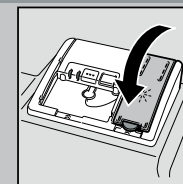
Για ιδανικό στέγνωμα



Πατήστε το
σημάδι 1,
ανασηκώστε το
καπάκι 2.



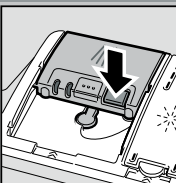
Συμπληρώστε
λαμπруντικό.



Κλείστε
το καπάκι.
ΚΛΑΚ!

Συμπληρώστε απορρυπαντικό

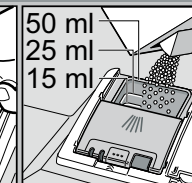
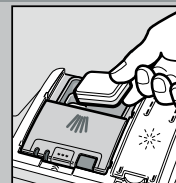
Πολλοί ρύποι, πολύ απορρυπαντικό ...



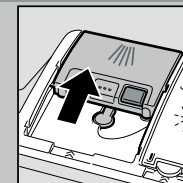
Ανοίξτε
ενδεχομένως
το καπάκι
(πατήστε
το πλήκτρο).



Προσοχή
Τα συνδυαστικά
προϊόντα δεν είναι
κατάλληλα για όλα
τα προγράμματα,
προσέξτε
τις υποδείξεις
του κατασκευαστή.



Βάλτε
απορρυπαντικό
μόνο σε στεγνή
θήκη
απορρυπαντικού.



Ωθήστε το καπάκι
να κλείσει,
πιέστε το καπάκι.
ΠΛΟΠ!

Ενεργοποιήστε τη συσκευή

Επιλέξτε πρόγραμμα

Ξεκινήστε το πρόγραμμα Έναρξη ...

Απενεργοποιήστε τη συσκευή Όλα εντάξει ...

Πίνακας προγραμμάτων

Σ' αυτόν τον συνοπτικό πίνακα προγραμμάτων δίνεται ο μέγιστος δυνατός αριθμός προγραμμάτων. Τα αντίστοιχα προγράμματα της συσκευής σας θα τα βρείτε στη μετώπη χειρισμού. Τα στοιχεία μέτρησης των προγραμμάτων βασίζονται σε μετρήσεις που έχουν γίνει στο εργαστήριο σύμφωνα με το Ευρωπαϊκό Πρότυπο EN 60436. Οι τιμές κατανάλωσης εξαρτώνται από την επιλογή προγράμματος και τις πρόσθετες λειτουργίες. Με απενεργοποιημένη παροχή λαμπруντικού ή σε έλλειψη λαμπруντικού αλλάζει η διάρκεια λειτουργίας.

* μισή τυποποιημένη φόρτωση

** Πρόγραμμα κατάλληλο για τη νύχτα:
παρεταταμένη διάρκεια, όμως σχεδόν αθόρυβο.

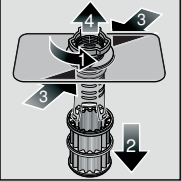
	Εντατικό 70°	Auto 45° / 65°	Οικονομικό 50°	Αθόρυβο ** 50°	Express 65°	Express 60°	Express 45°	Ποτήρια 40°	Favourite	Αυτοκα- θαρισμός
Διάρκεια σε ώρες : λεπτά	2:15	1:35 - 2:40	3:35	4:00	1:00	1:29	0:29 *	1:35	0:15	2:10 - 2:15
Κατανάλωση ρεύματος σε kWh	1,250	0,750 - 1,200	0,780	0,860	1,070	0,920	0,650	0,700	0,050	1,130 - 1,345
Κατανάλωση νερού σε λίτρα	13	7 - 14,5	9,5	9,7	9,5	10,7	9,5	13,5	4	14 - 15,2

Την περιγραφή πιθανών πρόσθετων λειτουργιών τη βρίσκετε στις οδηγίες της συσκευής σας.

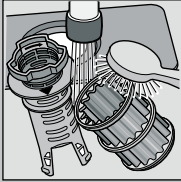
Συντήρηση και φροντίδα

Για τέλεια αποτελέσματα πλυσίματος ...

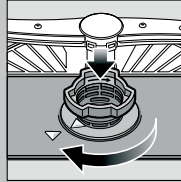
Καθαρισμός αντλίας απόνερων



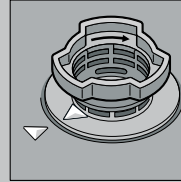
Φίλτρα
... Ελεγχος,
ενδεχομένως
καθαρισμός



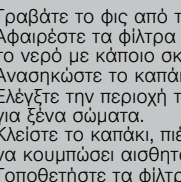
Στρέψτε τον κύλινδρο
φίλτρου,
βγάλτε το σύστημα
φίλτρων ...



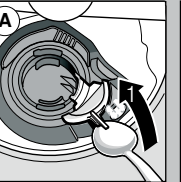
Ξεπλύντε
κάτω από
τρεχούμενο
νερό ...



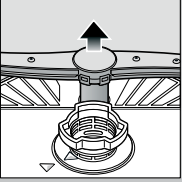
τοποθετήστε ...



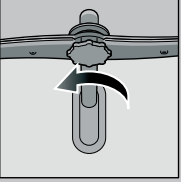
βιδώστε
το σύστημα
φίλτρων.
**ΠΡΟΣΕΞΤΕ
ΤΟ ΣΗΜΑΔΙ!**



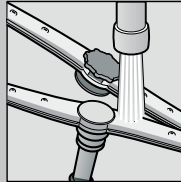
- Τραβάτε το φικς από την πρίζα.
- Αφαιρέστε τα φίλτρα και αντλήστε
το νερό με κάποιο σκεύος.
- Ανασηκώστε το καπάκι (A)
- Ελέγξτε την περιοχή της πεταλούδας
για ξένα σώματα.
- Κλείστε το καπάκι, πιέζοντάς τα
να κουμπώσει αισθητά (B)
- Τοποθετήστε τα φίλτρα.



Εκτοξευτήρες νερού
... Απομακρύνετε τυχόν
ρύπους/επικαθίσεις
αλάτων που έχουν
βουλώσει τα μπεκ



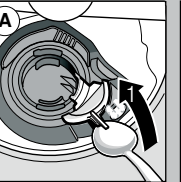
Τραβήξτε τον κάτω
βραχίονα προς
τα πάνω ...



Ξεβιδώστε τον πάνω
βραχίονα ...



καθαρίστε τα μπεκ
εκτόξευσης νερού
κάτω από τρεχούμενο
νερό (ενδεχομένως
με οδοντογλυφίδα) ...

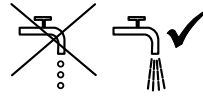
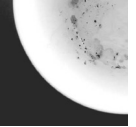


τοποθετήστε τον
κάτω βραχίονα ...



βιδώστε τον πάνω
βραχίονα ...

Αποκατάσταση μικρών βλαβών από σας τους ίδιους επειδή η αντιμετώπιση των προβλημάτων από σας τους ίδιους αξίζει τον κόπο! Περαιτέρω υποδείξεις θα βρείτε στις οδηγίες χρήσης

Βλάβη	Πιθανές αιτίες	Λύση	Βλάβη	Πιθανές αιτίες	Λύση
Οι ενδείξεις E:32 -00 και  ανάβουν	Η μπαταρία παροχής νερού είναι μπλοκαρισμένη ή φραγμένη με άλατα	▶ Ανοίξτε την μπαταρία παροχής νερού. ▶ 1. Ξεβιδώστε τη σύνδεση νερού. ▶ 2. Καθαρίστε το φίλτρο στη σύνδεση νερού. ▶ 3. Η ποσότητα ροής πρέπει με ανοιχτή την παροχή νερού να ανέρχεται σε τουλάχιστον 10 l/min. Σε περίπτωση μικρότερης παροχής πρέπει να αλλάξει η μπαταρία παροχής νερού. ▶ Τοποθετήστε τον εύκαμπτο σωλήνα παροχής χωρίς τσάκισμα. ▶ Συνδέστε την παροχή νερού. (Σύνδεση πόσιμου νερού στις οδηγίες χρήσης).	Τα σκεύη δεν είναι καθαρά	Τα σκεύη ακουμπούν μεταξύ τους ή βρίσκονται το ένα επάνω στο άλλο	▶ Τοποθετείτε τα σκεύη μεμονωμένα, αποφεύγετε σημεία επαφής. ▶ Προσέξτε τα στοιχεία του κατασκευαστή (απορρυπαντικό). ▶ Επιλέξτε ισχυρότερο πρόγραμμα. ▶ Καθαρίστε τους εκτοξευτήρες νερού (βλέπε επάνω).
	Δεν έχει συνδεθεί η παροχή νερού	▶ Τοποθετήστε τον εύκαμπτο σωλήνα παροχής χωρίς τσάκισμα. ▶ Συνδέστε την παροχή νερού. (Σύνδεση πόσιμου νερού στις οδηγίες χρήσης).	Αμμουδερά ή κοκκώδη υπολείμματα επάνω στα σκεύη	Πολύ λίγο απορρυπαντικό	▶ Προσέξτε τα στοιχεία του κατασκευαστή (απορρυπαντικό). ▶ Επιλέξτε ισχυρότερο πρόγραμμα. ▶ Καθαρίστε τους εκτοξευτήρες νερού (βλέπε επάνω).
Ένδειξη E92 -40	Φίλτρα λερωμένα ή βουλωμένα	▶ Καθαρίστε τα φίλτρα (βλέπε επάνω).		Επιλέχτηκε ακατάλληλο πρόγραμμα	▶ Καθαρίστε τα φίλτρα (βλέπε επάνω). ▶ Τοποθετείτε τα σκεύη έτσι, ώστε οι εκτοξευτήρες νερού να μπορούν να περιστρέφονται ελεύθερα.
Οι ενδείξεις E:61 -03 και  ανάβουν	Ο εύκαμπτος σωλήνας αποχέτευσης είναι φραγμένος ή τσακισμένος	▶ Τοποθετήστε τον εύκαμπτο σωλήνα αποχέτευσης χωρίς τσάκισμα. ▶ Συναρμολογήστε το κάλυμμα (βλέπε επάνω).	Τα σκεύη δεν είναι στεγνά	Λαμπρυντικό	▶ Σε περίπτωση γραμμώσεων: Μειώστε τη δόση. ▶ Σε περίπτωση λεκέδων νερού ή αλάτων: Αυξήστε τη δόση.
Το κάλυμμα της αντλίας απόνερων δεν είναι συναρμολογημένο	Η αντλία απόνερων μπλοκάρει	▶ Καθαρίστε την αντλία απόνερων (βλέπε επάνω).	Η χρησιμοποιούμενο συνδυασμένο απορρυπαντικό έχει κακή απόδοση στεγνώματος.	Το χρησιμοποιούμενο συνδυασμένο απορρυπαντικό έχει κακή απόδοση στεγνώματος.	▶ Αυξήστε τη δόσολογία. ▶ Αλλάξτε το προϊόν. ▶ Χρησιμοποιήστε λαμπρυντικό.
Οι ενδείξεις E:61 -02 και  ανάβουν	Η συσκευή είναι τεχνικά ελαττωματική	▶ Καλέστε την υπηρεσία τεχνικής εξυπηρέτησης πελατών του εργοστασίου (αναφέρετε την ένδειξη σφάλματος). ▶ Αποσυνδέστε τη συσκευή από την πρίζα. Κλείστε τη βάνα παροχής νερού.	Ρύθμιση της συσκευής	Η εγκατάσταση αποσκληρυνσης νερού δεν είναι σωστά ρυθμισμένη	▶ Ενεργοποιήστε το εντατικό στέγνωμα (ανάλογα με το μοντέλο) ▶ Ρυθμίστε σωστά την εγκατάσταση αποσκληρυνσης.
Η άλλη ένδειξη σφάλματος Exx -xx ανάβει	Η αντλία απόνερων μπλοκάρει	▶ Ενεργοποιήστε και απενεργοποιήστε τη συσκευή ή διακόψτε το πρόγραμμα (βλέπε "Ακύρωση προγράμματος").	Γαλακτώδεις επικαθίσεις στα σκεύη (φειγουν)	Η εγκατάσταση αποσκληρυνσης νερού δεν είναι σωστά ρυθμισμένη	▶ Συμπληρώστε ειδικό αλάτι.
Υπόλοιπο νερό στη συσκευή	Το πρόγραμμα δεν έληξε ακόμα	▶ Χρησιμοποιείτε μαχαιροπίρουνα ανθεκτικά στο πλύσιμο στο πλυντήριο πιάτων.	Γαλακτώδεις επικαθίσεις, τα ποτήρια έχουν θαμπά σημεία / είναι θολά (η θολότητα δεν απομακρύνεται)	Τα ποτήρια δεν είναι κατάλληλα για πλύσιμο στο πλυντήριο πιάτων.	▶ Χρησιμοποιείτε ποτήρια ανθεκτικά για το πλύσιμο στο πλυντήριο πιάτων. ▶ Χρησιμοποιείτε απορρυπαντικό που προστατεύει το γυαλί.
Σκουριά πάνω στα μαχαιροπίρουνα	Τα μαχαιροπίρουνα δεν είναι ανθεκτικά έναντι σχηματισμού σκουριάς	▶ Χρησιμοποιείτε μαχαιροπίρουνα ανθεκτικά στο πλύσιμο στο πλυντήριο πιάτων.	Χρωματικές αλλοιώσεις στα πλαστικά σκεύη/ μέρη σκευών	Πολύ λίγο απορρυπαντικό	▶ Προσέξτε τα στοιχεία του κατασκευαστή (απορρυπαντικό). ▶ Οι χρωματικές αλλοιώσεις δεν έχουν καμία αρνητική επίπτωση, ξεθωριάζουν μετά από κάμποσα πλύσιμα.
Οι σκληρές λεπίδες μαχαιριών είναι πιο ευαίσθητες	Ξένη σκουριά	▶ Μην πλένετε ποτέ σκουριασμένα εξαρτήματα στη συσκευή.			

Διακοπή προγράμματος ...

Σωστή τοποθέτηση σκευών ...

Κατά τη διάρκεια του προγράμματος πατήστε για περίπου 4 δευτερόλεπτα το πλήκτρο  (Reset).

▶ Όλες οι ενδείξεις ανάβουν, μετά εμφανίζεται στην ένδειξη "0:01" Μετά τη λήξη του προγράμματος εμφανίζεται "0:00"

Τοποθετήστε τα σκεύη που είναι ανθεκτικά στο πλύσιμο στο πλυντήριο πιάτων (χωρίς κατάλοιπα από σάχτη, κερί, γράσο, χρώμα, αυτοκόλλητες ετικέτες, απομακρύνετε τα μεγάλα κατάλοιπα μαρμελάδας, γαλακτοκομικών προϊόντων και φαγητών) σύμφωνα με τις οδηγίες χρήσης και ελέγξτε, εάν μπορούν να περιστραφούν ελεύθερα οι εκτοξευτήρες νερού